

## Le Voci della Luna Circolo Culturale

CPI07 – 40037 Sasso Marconi (BO)

[www.levocidellaluna.it](http://www.levocidellaluna.it)

### Presidente

Cristiana Branchini  
Tel. 3663127069  
[vociluna@virgilio.it](mailto:vociluna@virgilio.it)

### Periodico quadrimestrale N° 44 - Luglio 2009

### Direttore responsabile

Fabrizio Bianchi  
[effbianchi@libero.it](mailto:effbianchi@libero.it)

### Caporedattore

Chiara Cretella  
[chiaracretella@usa.net](mailto:chiaracretella@usa.net)

### Redazione

C.P.107- 40037 Sasso Marconi (BO)

Andretta Bertolini  
[andretb@tin.it](mailto:andretb@tin.it)

Diletta Barone  
[dileba@libero.it](mailto:dileba@libero.it)

Luigi Cannillo  
[lucan@netitalia.it](mailto:lucan@netitalia.it)

Ivan Fedeli  
[arsenio\\_finisterre@libero.it](mailto:arsenio_finisterre@libero.it)

Anna Lombardo  
[liandra@libero.it](mailto:liandra@libero.it)

Daniela Monreale  
[dani.mon3@virgilio.it](mailto:dani.mon3@virgilio.it)

Vittoria Ravagli  
[vittoria.ravagli@virgilio.it](mailto:vittoria.ravagli@virgilio.it)

### Collaboratori

Nadia Agustoni - Fabiano Alborghetti - Davide Argnani -  
Cristina Babino - Maria Grazia Calandrone - Mara Cini -  
Matteo Fantuzzi - Stefano Guglielmin - Loredana Magazzeni -  
Sergio Rotino - Gregorio Scalise - Andrea Sirotti - Kit Sutherland -  
Adam Vaccaro - Giuliano Zosi

### Hanno collaborato a questo numero

Marco Bin - Simone Cangelosi - Riccardo Falletta -  
Viviana Gaballo - Guido Mattia Gallerani - Serenella  
Gatti - Gabriella Molcsan - Maria Peruzzini - Graziella  
Poluzzi - Federica Rocco - Berenice Sica Lamas - Marco  
Simonelli - Iole Toini - Franco Vecchiet - Anna Zoli

**Webmaster:** Cristiana Branchini - [cbranchini@gmail.com](mailto:cbranchini@gmail.com)

### Progetto grafico

Marco Soldati Studio - [soldati@gpa.it](mailto:soldati@gpa.it)

Reg. Tribunale Bo n. 6673 - 5/5/97

**In Copertina:** Loretta Cappanera

Tessitura di filo e carta - *Ali di carta* (1998)

**Stampa** Tipolito Musiani - Bologna



## Sommario

### Editoriale

4 Poesia e scuola: un binomio impossibile? - Ivan Fedeli

### On air

6 Canto per l'Aquila - Loredana Magazzeni  
8 Festival Divergenti - Simone Cangelosi

### Humus

9 Cosa resterà... 6 autori nati negli anni '80 - Matteo Fantuzzi, Marco Bin -  
Guido Maria Gallerani

10 Massimiliano Aravecchia

11 Agostino Cornali

13 Valentina Pinza

14 Roberto Batisti

15 Lorenzo Mari

18 Francesco Terzago

20 Quotidiano cantabile - Mariagiorgia Ulbar - Sergio Rotino

22 L'oralità del corpo poetico - Chiara Valerio - Anna Lombardo

### Officina

25 Genti dolorose - Luca Ariano - Fabrizio Bianchi

28 La stortura delle cose. Realtà e poesia in Marco Bellini - Ivan Fedeli

30 L'orlo di Galois - Elisa Davoglio - Marco Simonelli

33 Mòbii/Mobilità - Fabio Franzin - Nadia Agustoni

37 Tra il gesto e il pensiero: un canto che muove il profondo - Silvia Molesini - Iole Toini

40 Dopo l'incidente - Renata Morresi - Cristina Babino

42 Il male non stringerà l'ampiezza dei gigli - Maebe Sciutti - Fabiano Alborghetti

### Attraversamenti

44 Tra sogno e realtà - Cletus Nelson Nwadike - Viviana Gaballo

48 Frammenti del Nicaragua poetico - Federica Rocco - Anna Lombardo

49 Blanca Castellón

53 Marta Leonor González

56 Isolda Hurtado

59 Daisy Zamora

### TransAction

62 Traducendo "Veneția ca un dat" di Eugenia Bulat - Gabriella Molcsan

### Fabula

68 Arthur - Riccardo Falletta

### Iconographica

72 Guardare, leggere, annusare, sfogliare: un'esperienza d'arte irripetibile  
Loretta Cappanera - Franco Vecchiet

### Recensioni

74 *Venezia ti fu data* - Eugenia Bulat - Anna Lombardo

75 *Se non si muore* - Franco Casadei - Ivan Fedeli

76 *Lungo le consuete vie* - Mauro Paolucci - Fabiano Alborghetti

77 *Gli angeli* - Roberto Pasanisi - Maria Peruzzini

78 *Selected Poems* - Maria Pia Quintavalla - Daniela Monreale

79 *Cronaca perduta* - Tiziano Rossi - Ivan Fedeli

80 *La via dell'orco* - Alessandro Trasciatti - Fabrizio Bianchi

### 81 Post-it

### 83 Tracce

Si invitano quanti inviano testi (poesie, racconti, saggi o recensioni) ad abbinare al supporto cartaceo (che non verrà restituito) un dischetto con lo stesso contenuto, memorizzato in un comune programma di Word, anche se si lavora in ambiente Macintosh. I materiali debbono essere inviati a: Rivista Le Voci della Luna CPI07 - 40037 Sasso Marconi (BO).

